

Hjortkær Maskinfabrik A/S
Præstebrovej 52, Hjortkær, 6818 Årre

CVR-nr. 16 94 58 70

Årsrapport

2017

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 20. april 2018

Ingrid Sand Simonsen
Dirigent

Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
Påtegninger	
Ledespåtegning	1
Den uafhængige revisors erklæringer	2
Ledelsesberetning	
Selskabsoplysninger	4
Ledelsesberetning	5
Årsregnskab 1. januar - 31. december 2017	
Anvendt regnskabspraksis	6
Resultatopgørelse	10
Balance	11
Noter	13

Ledespåtegning

Bestyrelse og direktion har dags dato aflagt årsrapporten for 2017 for Hjortkær Maskinfabrik A/S.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter vores opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2017.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Årre, den 20. april 2018

Direktion

Alf Sand Simonsen

Bestyrelse

Ingrid Sand Simonsen
Formand

Alf Sand Simonsen

Peter Sand Simonsen

Den uafhængige revisors erklæringer

Til kapitalejerne i Hjortkær Maskinfabrik A/S

Erklæring om udvidet gennemgang af årsregnskabet

Vi har udført udvidet gennemgang af årsregnskabet for Hjortkær Maskinfabrik A/S for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2017. Årsregnskabet, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter, udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet. Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisors standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Dette kræver, at vi overholder revisorloven og FSR - danske revisors etiske regler samt planlægger og udfører handlinger med henblik på at opnå begrænset sikkerhed for vores konklusion om årsregnskabet og derudover udfører specifikt krævede supplerende handlinger med henblik på at opnå yderligere sikkerhed for vores konklusion.

En udvidet gennemgang omfatter handlinger, der primært består af forespørgsler til ledelsen og, hvor det er hensigtsmæssigt, andre i virksomheden, analytiske handlinger og de specifikt krævede supplerende handlinger samt vurdering af det opnåede bevis.

Omfanget af handlinger, der udføres ved en udvidet gennemgang, er mindre end ved en revision, og vi udtrykker derfor ingen revisionskonklusion om årsregnskabet.

Den uafhængige revisors erklæringer

Konklusion

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2017 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores udvidede gennemgang af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved den udvidede gennemgang eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Ringkøbing, den 20. april 2018

Partner Revision

statsautoriseret revisionsaktieselskab
CVR-nr. 15 80 77 76

Søren H. Andersen

statsautoriseret revisor
MNE-nr. 23420

Selskabsoplysninger

Selskabet	Hjortkær Maskinfabrik A/S Præstebrovej 52, Hjortkær 6818 Årre Telefon: 75191120 Telefax: 75191488 CVR-nr.: 16 94 58 70 Stiftet: 10. maj 1993 Hjemsted: Varde Kommune Regnskabsår: 1. januar 2017 - 31. december 2017 25. regnskabsår
Bestyrelse	Ingrid Sand Simonsen, Formand Alf Sand Simonsen Peter Sand Simonsen
Direktion	Alf Sand Simonsen
Revision	Partner Revision statsautoriseret revisionsaktieselskab Birkmosevej 20 A, 1. 6950 Ringkøbing
Bankforbindelse	Sydbank A/S Vestergade 4 6800 Varde
Modervirksomhed	Hjortkær Holding ApS

Ledelsesberetning

Selskabets væsentligste aktiviteter

Selskabets aktivitet, har i lighed med tidligere år, bestået af produktion af udstyr til rensning af spildevand, bearbejdning af slam, udstyr for vask samt hermed beslægtede produkter.

Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets resultat efter skat udgør 2.400.465 kr. mod 2.506.102 kr. sidste år.

Ledelsen anser årets resultat for tilfredsstillende.

Begivenheder efter regnskabsårets udløb

Efter regnskabsårets afslutning er der ikke indtruffet begivenheder, som vil kunne forrykke selskabets finansielle stilling væsentligt.

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Hjortkær Maskinfabrik A/S er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed. Herudover har virksomheden valgt at følge enkelte regler for klasse C-virksomheder.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kr.

Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som vedrører forhold, der eksisterede på balancedagen.

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen.

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning, ændring i lagre af færdigvarer og varer under fremstilling, arbejde udført for egen regning og opført under aktiver, andre driftsindtægter samt eksterne omkostninger.

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Vareforbrug omfatter omkostninger til køb af råvarer og hjælpematerialer med fradrag af rabatter samt årets forskydning i varebeholdninger.

Anvendt regnskabspraksis

Andre driftsindtægter indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktiviteter, herunder fortjeneste ved salg af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingomkostninger.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende finansielle aktiver og forpligtelser, samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen mv. Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Skat af årets resultat

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

Selskabet er omfattet af de danske regler om tvungen sambeskatning med tilknyttede virksomheder.

Den aktuelle danske selskabsskat fordeles ved afregning af sambeskatningsbidrag mellem de sambeskatte virksomheder i forhold til disses skattepligtige indkomster. I tilknytning hertil modtager virksomheder med skattemæssigt underskud sambeskatningsbidrag fra virksomheder, der har kunnet anvende dette underskud (fuld fordeling).

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af eventuel forventet restværdi efter afsluttet brugstid. Afskrivningsperioden og restværdien fastsættes på anskaffelsestidspunktet og revurderes årligt. Overstiger restværdien aktivets regnskabsmæssige værdi, ophører afskrivningen.

Anvendt regnskabspraksis

Ved ændring i afskrivningsperioden eller restværdien indregnes virkningen for afskrivninger fremadrettet som en ændring i regnskabsmæssigt skøn.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar 3-7 år

Småaktiver med en forventet levetid under 1 år indregnes i anskaffelsesåret som omkostninger i resultatopgørelsen.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller andre driftsomkostninger.

Nedskrivning på anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af såvel immaterielle som materielle anlægsaktiver samt kapitalandele i dattervirksomheder og associerede virksomheder vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse, ud over det som udtrykkes ved afskrivning.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, såfremt denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Som genindvindingsværdi anvendes den højeste værdi af nettosalgspris og kapitalværdi. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendelsen af aktivet eller aktivgruppen.

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealiseringsværdien af varebeholdninger lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Der nedskrives til nettorealiseringsværdien med henblik på at imødegå forventede tab.

Anvendt regnskabspraksis

Igangværende arbejder for fremmed regning

Igangværende arbejder er udtryk for arbejder, som er udført for fremmed regning, og som endnu ikke er slutfaktureret. Igangværende arbejder måles til kostpris.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, som er indregnet under aktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Likvide beholdninger

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter og kontantbeholdninger.

Egenkapital

Udbytte

Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen. Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på den ordinære generalforsamling (deklarationstidspunktet).

Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser indregnes i balancen med det beløb, der kan beregnes på grundlag af årets forventede skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter. Skattetilgodehavender og -forpligtelser præsenteres modregnet i det omfang, der er legal modregningsadgang, og posterne forventes afregnet netto eller samtidig.

Efter sambeskatningsreglerne hæfter Hjortkær Maskinfabrik A/S solidarisk og ubegrænset over for skattemyndighederne for selskabsskatter og kildeskatter på renter, royalties og udbytter opstået inden for sambeskatningskredsen.

Udskudt skat er skatten af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat.

Gældsforpligtelser

Andre gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

<u>Note</u>	<u>2017</u>	<u>2016</u>
Bruttofortjeneste	9.756.660	9.766.331
1 Personaleomkostninger	-6.382.869	-6.177.426
Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver	<u>-255.436</u>	<u>-255.767</u>
Resultat før finansielle poster	3.118.355	3.333.138
Andre finansielle indtægter	974	8.371
2 Øvrige finansielle omkostninger	<u>-40.447</u>	<u>-118.511</u>
Resultat før skat	3.078.882	3.222.998
3 Skat af årets resultat	<u>-678.417</u>	<u>-716.896</u>
Årets resultat	<u>2.400.465</u>	<u>2.506.102</u>
Forslag til resultatdisponering:		
Udbytte for regnskabsåret	1.500.000	2.000.000
Overføres til overført resultat	<u>900.465</u>	<u>506.102</u>
Disponeret i alt	<u>2.400.465</u>	<u>2.506.102</u>

Balance 31. december

Aktiver		<u>2017</u>	<u>2016</u>
<u>Note</u>			
Anlægsaktiver			
4	Andre anlæg, driftsmidler og inventar	1.055.244	780.542
	Materielle anlægsaktiver under udførelse	150.870	0
	Materielle anlægsaktiver i alt	<u>1.206.114</u>	<u>780.542</u>
	Anlægsaktiver i alt	<u>1.206.114</u>	<u>780.542</u>
Omsætningsaktiver			
	Råvarer og hjælpematerialer	<u>2.326.269</u>	<u>1.889.150</u>
	Varebeholdninger i alt	<u>2.326.269</u>	<u>1.889.150</u>
	Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	2.522.741	4.543.452
5	Igangværende arbejder for fremmed regning	144.081	0
	Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder	132.660	205.000
	Andre tilgodehavender	6.022	429.007
	Periodeafgrænsningsposter	<u>91.944</u>	<u>76.067</u>
	Tilgodehavender i alt	<u>2.897.448</u>	<u>5.253.526</u>
	Likvide beholdninger	<u>5.487.883</u>	<u>5.032.633</u>
	Omsætningsaktiver i alt	<u>10.711.600</u>	<u>12.175.309</u>
	Aktiver i alt	<u>11.917.714</u>	<u>12.955.851</u>

Balance 31. december

Passiver		<u>2017</u>	<u>2016</u>
Note			
Egenkapital			
6	Virksomhedskapital	500.000	500.000
7	Overført resultat	6.632.432	5.731.967
8	Foreslået udbytte for regnskabsåret	1.500.000	2.000.000
	Egenkapital i alt	<u>8.632.432</u>	<u>8.231.967</u>
Hensatte forpligtelser			
9	Hensættelser til udskudt skat	14.600	8.700
	Hensat til garantiforpligtigelser	400.000	0
	Hensatte forpligtelser i alt	<u>414.600</u>	<u>8.700</u>
Gældsforpligtelser			
	Gæld til pengeinstitutter	0	41.615
	Igangværende arbejder	0	2.055.806
	Leverandører af varer og tjenesteydelser	956.262	864.211
	Gæld til koncernforbundne virksomheder	0	28.144
	Selskabsskat	672.517	724.196
	Anden gæld	1.241.903	1.001.212
	Kortfristede gældsforpligtelser i alt	<u>2.870.682</u>	<u>4.715.184</u>
	Gældsforpligtelser i alt	<u>2.870.682</u>	<u>4.715.184</u>
	Passiver i alt	<u>11.917.714</u>	<u>12.955.851</u>
10	Pantsætninger og sikkerhedsstillelser		
11	Eventualposter		

Noter

	2017	2016
1. Personaleomkostninger		
Lønninger og gager	5.373.873	5.182.656
Pensioner	673.448	650.589
Andre omkostninger til social sikring	112.862	117.206
Personaleomkostninger i øvrigt	222.686	226.975
	6.382.869	6.177.426
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	15	15
2. Øvrige finansielle omkostninger		
Andre finansielle omkostninger	40.447	118.511
	40.447	118.511
3. Skat af årets resultat		
Skat af årets resultat	672.517	724.196
Regulering af udskudt skat	5.900	-7.300
	678.417	716.896
	31/12 2017	31/12 2016
4. Andre anlæg, driftsmidler og inventar		
Kostpris primo	2.800.112	2.605.059
Tilgang i årets løb	530.138	575.353
Afgang i årets løb	-131.529	-380.300
Kostpris ultimo	3.198.721	2.800.112
Af- og nedskrivninger primo	-2.019.570	-2.093.068
Årets af-/nedskrivninger	-255.436	-255.767
Af-/nedskrivninger, afhændede aktiver	131.529	329.265
Af- og nedskrivninger ultimo	-2.143.477	-2.019.570
Regnskabsmæssig værdi ultimo	1.055.244	780.542

Noter

	31/12 2017	31/12 2016
5. Igangværende arbejder for fremmed regning		
Værdi af periodens produktion	542.464	0
Modtagne acotobetalinge	-398.383	0
Igangværende arbejder for fremmed regning, netto	144.081	0
6. Virksomhedskapital		
Virksomhedskapital primo	500.000	500.000
	500.000	500.000
<p>Aktiekapitalen består af 500 aktier a 1.000 kr. og multipla heraf. Kapitalen er ikke opdelt i klasser.</p>		
7. Overført resultat		
Overført resultat primo	5.731.967	5.225.865
Årets overførte overskud eller underskud	900.465	506.102
	6.632.432	5.731.967
8. Foreslået udbytte for regnskabsåret		
Udbytte primo	2.000.000	1.000.000
Udloddet udbytte	-2.000.000	-1.000.000
Udbytte for regnskabsåret	1.500.000	2.000.000
	1.500.000	2.000.000
9. Hensættelser til udskudt skat		
Hensættelser til udskudt skat primo	8.700	16.000
Udskudt skat af årets resultat	5.900	-7.300
	14.600	8.700
<p>Udskudt skat påhviler følgende poster:</p>		
Materielle anlægsaktiver	11.900	1.300
Omsætningsaktiver	2.700	7.400
	14.600	8.700

Noter

10. Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Til sikkerhed for mellemværende med pengeinstitut indestående, 5.357 t.kr., har selskabet stillet virksomhedspant på nominelt 6.000 t.kr. Virksomhedspantet omfatter følgende aktiver, hvis regnskabsmæssige værdi på balancedagen udgør:

Varebeholdninger	2.132 t.kr.
Tilgodehavender fra salg- og tjenesteydelser	2.523 t.kr.
Andre anlæg, driftsmidler og inventar	1.055 t.kr.

Der er gennem pengeinstitut stillet arbejdsgarantier for 100 t.kr. og betalingsgarantier for 1.835 t.kr.

11. Eventualposter

Eventualforpligtelser

Leasingforpligtelser:

Der er indgået leasingaftale med Mercedes-Benz Finans Danmark A/S på leasing af Mercedes-van med en ydelse på 3.626 kr. pr. måned over de næste 12 måneder.

Sambeskatning

Selskabet indgår i den nationale sambeskatning med Hjortkær Holding ApS, CVR-nr. 26 90 50 95 som administrationsselskab og hæfter ubegrænset og solidarisk med de øvrige sambeskattede selskaber for den samlede selskabsskat.

Selskabet hæfter ubegrænset og solidarisk med de øvrige sambeskattede selskaber for eventuelle forpligtelser til at indeholde kildeskat på renter, royalties og udbytter.

Eventuelle senere korrektioner af selskabsskatter eller kildeskatter mv. vil kunne medføre, at selskabets hæftelse udgør et andet beløb.